

**KINO IN KLAGENFURT**  
**CINECITY BOWLING-ARENA**  
Tel. (0463) 35 35 70-130

- ◆ **21 Jump Street.** 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Ab 14 J. ★★★★★
  - ◆ **American Pie: Das Klassentreffen.** 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Ab 14 J. ★★★★★
  - ◆ **Dark Shadows.** 17.30 (OV digital), 18.15, 20.30 Uhr. Ab 12 J. ★★★★★
  - ◆ **Das Hochzeitsvideo.** 16.30 (digital), 18 (digital), 20 (digital) Uhr. Ab 10 J. ★★★★★
  - ◆ **Der Diktator.** 17, 19, 21 Uhr. Ab 12 J.
  - ◆ **Fischen Impossible – Eine tierische Rettungsaktion.** 16 Uhr. Ab 6 J. ★★★★★
  - ◆ **Marvel's The Avengers.** 20 (3D-digital) Uhr. Ab 12 J. ★★★★★
  - ◆ **Project X.** 20.30 Uhr. Ab 16 J. ★★★★★
  - ◆ **Spiegelin, Spiegelin – Die wirklich wahre Geschichte über Schneewittchen.** 16 Uhr. Ab 6 J. ★★★★★
  - ◆ **Spy Kids 4D.** 16.30 (3D-digital) Uhr. Ab 6 J. ★★★★★
  - ◆ **The Cold Light Of Day.** 18.15 Uhr. Ab 14 J. ★★★★★
  - ◆ **The Lucky One – Für immer der Deine.** 18, 20.15 Uhr. Ab 10 J. ★★★★★
- Kinotage (Mo., Di., Mi.): Einheitspreis 7 Euro (ausgen. Feiertage, Filmüberlänge und Filme in 3D), Spätvorstellungen jeden Sa. ab 22 Uhr! Jeden So.: CineCity-Matinee, Kinokarte ab 5 Euro, ausgen. Filmüberlänge und Filme in 3D. Kombiangebot: Frühstück u. Kinokarte um 9,50 Euro – ausgen. Überlänge und Filme in 3D. Frühstück von 9.30 bis 11 Uhr, Filmbeginn: 10.30 und 11 Uhr. Kartenreservierungen: (0 46 3) 35 35 70-130 oder [www.cinecity.at](http://www.cinecity.at). Kassa: Mo. bis Fr. ab 15.30 Uhr, Sa./feiertags ab 13 Uhr, So. ab 9.30 Uhr! Änderungen vorbehalten!

**WULFENIA ARTHOUSE**  
Tel. (0463) 222 88

- ◆ **Bel Ami (2012).** 20.45 Uhr. ★★★★★
  - ◆ **Best Exotic Marigold Hotel.** 17.45 Uhr. Jfrei. ★★★★★
  - ◆ **Bezaubernde Lügen.** 18 Uhr. ★★★★★
  - ◆ **Monsieur Lazhar.** 20.15 Uhr. Ab 10 J. ★★★★★
  - ◆ **Nathalie küsst.** 17.30, 20 Uhr. Ab 16 J. ★★★★★
  - ◆ **Royal Opera House of London: La Fille mal gardée.** 20.30 Uhr.
  - ◆ **Shame.** 18.30 Uhr. Ab 16 J. ★★★★★
  - ◆ **Ziemlich beste Freunde.** 18.15, 20.45 Uhr. Ab 6 J. ★★★★★
- Von Mo. bis Mi. Kinotage: Einheitspreis 6,50 Euro. Ausgenommen Feiertage und Filme mit Überlänge. Kassa: Fr. bis Do. ab 17 Uhr – Änderungen vorbehalten!

**VOLKSKINO**  
Tel. (0463) 31 98 80

- ◆ **Der Weg ins Licht.** 17 Uhr (OmU). Jfrei.
- ◆ **Die Königin und der Leibarzt.** 18.30 Uhr (OmU). Ab 16 J. ★★★★★
- ◆ **Monsieur Lazhar.** 20.50 Uhr (OmU). Ab 10 J. – Ein aus Algerien stammender Lehrer übernimmt eine Grundschulklasse in Quebec. Nach einigen kulturell bedingten Startschwierigkeiten gelingt es ihm, einen guten Draht zur Klasse aufzubauen. ★★★★★

**HEUTE IM KINO**

**DOKUMENTARFILM**

**Der Weg ins Licht**

Der nepalesische Augenarzt Dr. Sanduk Ruit reist quer durchs Land, um in abgelegenen Gebieten im Himalaya die Menschen von Augenkrankheiten wie dem grauen Star zu heilen, die sonst zur totalen Erblindung führen würden.

**Regie:** Stefano Levi

BARNSTEINER FILM



**ANIMATIONSFILM**

**Fischen Impossible**

Als unzählige Fischeier aus einem Riff gestohlen werden, macht sich ein kleiner Bambushai auf, um seine Brüder und Schwestern zu retten. Seine Mission führt ihn an Land in die Welt der Menschen.

**Regie:** Aun Hoe Goh



EINHORN

**KOMÖDIE**

**American Pie**

Ihre Unschuld haben Stiffler und Co. längst verloren, den Abschlussball geschafft und die letzte Party ist schon einige Jahre her. Erwachsen, aber keinen Millimeter reifer, treffen sie sich in East Great Falls.

**Regie:** Jon Hurwitz

**Darsteller:** J. Biggs, A. Hannigan



Nein, danke ★★★★★ Na ja ★★★★★ Gute Ware ★★★★★ Exzellent ★★★★★ Meisterlich ★★★★★

**CINEPLEX SPITAL**  
Tel. (04762) 465 55

- ◆ **21 Jump Street.** 18.15 (digital), 20.10 (digital) Uhr. Ab 14 J. ★★★★★
- ◆ **American Pie: Das Klassentreffen.** 20.30 Uhr (digital). Ab 14 J. ★★★★★
- ◆ **Dark Shadows.** 18.30 (digital), 20.40 (digital) Uhr. Ab 12 J. ★★★★★
- ◆ **Das Haus Anubis – Pfad der sieben Sünden.** 16.30 Uhr (digital). Jfrei. ★★★★★
- ◆ **Der Diktator.** 18 (digital), 20.20 (digital) Uhr. Ab 12 J.
- ◆ **Die Piraten – Ein Haufen merkwürdiger Typen.** 15.45 (3D-digital) Uhr. ★★★★★
- ◆ **Marvel's The Avengers.** 17.30 (3D-digital) Uhr. Ab 12 J. ★★★★★
- ◆ **Spiegelin, Spiegelin ...** 16 Uhr (digital). Ab 6 J. ★★★★★
- ◆ **Spy Kids 4D.** 16 (3D-digital) Uhr. Ab 6 J. ★★★★★

**KINO ST. STEFAN/LAV.**  
Kino im Reart. Tel. (04352) 551 64

- ◆ **Cheyenne – This must be the place.** 20 Uhr. Ab 16 J. ★★★★★

**KINO IN VILLACH**  
**CINEPLEXX**  
Tel. (04242) 313 30

- ◆ **21 Jump Street.** 18.15 (digital), 20.45 (digital) Uhr. Ab 14 J. ★★★★★
- ◆ **American Pie: Das Klassentreffen.** 16 (digital), 18.15 (digital), 20.30 (digital) Uhr. Ab 14 J. ★★★★★
- ◆ **Dark Shadows.** 18 (digital), 20.15 (digital) Uhr. Ab 12 J. ★★★★★
- ◆ **Das Haus Anubis – Pfad der sieben Sünden.** 16.30 Uhr (digital). Jfrei. ★★★★★
- ◆ **Das Hochzeitsvideo.** 16.45 (digital), 18.30 (digital), 20.15 (digital) Uhr. Ab 10 J. ★★★★★
- ◆ **Der Diktator.** 16.15 (digital), 18.30 (digital), 20.45 (digital) Uhr. Ab 12 J. – Sacha Baron Cohen riskiert als heroischer Diktator sein Leben, um zu verhindern, dass in seinem Land jemals die Demokratie Einzug hält.
- ◆ **Marvel's The Avengers.** 20.30 (3D-digital) Uhr. Ab 12 J. – Iron Man, Captain America und Thor werden von S.H.I.E.L.D. rekrutiert, um gemeinsam die Welt vor dem Untergang zu retten. ★★★★★
- ◆ **Project X.** 16.15 Uhr (digital). Ab 16 J. – In „Project X“ möchten drei eher durchschnittliche Zwölfklässler endlich ihre Anonymität überwinden – mit einer zunächst eigentlich ganz unverfänglichen Idee: „Wir inszenieren eine Party, von der wir noch unseren Enkeln erzählen werden!“ ★★★★★
- ◆ **Spy Kids 4D.** 16.30 (3D-digital) Uhr. Ab 6 J. – Als ein Bösewicht droht, der gesamten Welt die Zeit zu stehlen, finden zwei Kinder gemeinsam mit ihrer Stiefmutter Spaß am Agenten-Spiel. ★★★★★
- ◆ **The Cold Light Of Day.** 18.30 Uhr (digital). Ab 14 J. – Einem jungen Mann bleiben weniger als 21 Stunden, um eine Verschwörung aufzudecken, andernfalls drohen Entführer, seine Eltern zu ermorden. ★★★★★
- ◆ **24-Stunden-Online:** Karten reservieren und kaufen unter [www.cineplexx.at](http://www.cineplexx.at)

**STADTKINO**  
Tel. (04242) 270 00

- ◆ **Nathalie küsst.** 18.15, 20.15 Uhr. Ab 16 J. – Eine junge Witwe küsst unvermittelt einen unscheinbaren Kollegen im Büro und eine ungewöhnliche Liebesgeschichte nimmt ihren Lauf. ★★★★★

**FILMSTUDIO**  
Im Stadtkino. Tel. (04242) 21 46 06

- ◆ **Der Junge mit dem Fahrrad.** 20 Uhr (OmU). Ab 10 J. – Die Geschichte eines hyperenergetischen Pflegekindes, das von einer engelsgleichen Friseurin aufgenommen wird. ★★★★★
- ◆ **Mein liebster Alptraum.** 18 Uhr (OmU). Ab 16 J. – Ein Mann und eine Frau, die konträrer nicht sein könnten, kommen sich über alle gesellschaftlichen Schranken hinweg näher – näher als sie es eigentlich wollten. ★★★★★

**KINO IM NETZ**  
Kinonews für Sie:  
[www.kleinezeitung.at/kino](http://www.kleinezeitung.at/kino)

**KULTUR**

MITTWOCH, 16. MAI 2012, SEITE 79



Ziel einer grenzüberschreitenden Exkursion: zeitgenössischer Wohnbau in Slowenien

ARCHITEKTUR HAUS KÄRNTEN

**KÄRNTNER BAUKULTUR**

**Tage des ungewöhnlichen Wohnens**

„anders als geWohnt“: Die Architekturtage entführen heuer zu ganz speziellen Orten, etwa in die Justizanstalt Klagenfurt. Zum Auftakt gibt es eine „House Party“ gleich vis-à-vis.

ERWIN HIRTENFELDER

Manch einer baut billig, aber dafür zweimal, ein anderer zahlt beim Bau die Hälfte, bei den Fixkosten das Doppelte.“ Erkenntnisse dieser Art stehen auf der Agenda eines Symposions der diesjährigen Architekturtag, die am 1. und 2. Juni mit rund 500 Veranstaltungen in ganz Österreich über die Bühne gehen.

Im Mittelpunkt der heimischen Aktivitäten steht einmal mehr der Klagenfurter Napoleonstadel, der sich seit Kurzem „Architektur Haus Kärnten“ nennt. „Wir wollten mit der Umbenennung einen gewissen Neustart

**ÖSTERREICHISCHE ARCHITEKTURTAGE 2012**

Die 6. Österreichischen Architekturtage finden heuer am 1. und 2. Juni statt  
In Kärnten gibt es bereits am 25. Mai (20 Uhr) ein Eröffnungsfest im Architektur Haus Kärnten, St. Veiter Ring 10, Klagenfurt. Tel.: 0463/504577  
Nähere Infos: [www.architektur-kaernten.at](http://www.architektur-kaernten.at) oder [www.architekturtage.at](http://www.architekturtage.at)  
Weitere Homepages zu den einzelnen Programmpunkten: [www.volkskino.com](http://www.volkskino.com), [www.billigbauen.info](http://www.billigbauen.info), [www.andersalsgewohnt.at](http://www.andersalsgewohnt.at), [www.kalt-warm.org](http://www.kalt-warm.org)



Raffaella Lackner: Leiterin des Napoleonstadels

mit frischen Ideen signalisieren“, erläutert Raffaella Lackner, seit bald einem Jahr Leiterin der bedeutenden Kultureinrichtung. Gemeinsam mit einem verjüngten Vereinsvorstand ist es der FH-Absolventin und Mitarbeiterin von Eva Rubin gelungen, das Haus am St. Veiter Ring wieder verstärkt ins öffentliche Bewusstsein zu bringen. Mit den 6. Architekturtagen soll dieses Werk nun fortgesetzt werden.

Bereits im Vorfeld hatten die Veranstalter zu einem Bildwettbewerb geladen, der die unterschiedlichsten Facetten des Wohnens in Kärnten und Slowenien unter die Lupe nimmt. Die Ergeb-

nisse werden am 2. Juni (10 Uhr) im Napoleonstadel präsentiert. Ein anderer Programmpunkt stellt im Rahmen eines Spittaler Symposions die Frage: Wie wohnen ärmere Menschen in Südafrika? Als Beispiele dienen Selbstbauhütten („Shacks“) in den dortigen Townships (1. Juni, 8 bis 19 Uhr). Eine lokale Ergänzung dazu bietet ein Theaterprojekt, das am Klagenfurter Lendhafen „Jugend-obdachlosigkeit in Kärnten“ thematisiert (2. Juni, 21 Uhr).

„Bauen am Wasser“ wiederum beleuchtet die Ausstellung „Kalt und Warm“ im Veldener Gemeindegemeindeamt. Gezeigt werden „Best-Practice-Beispiele für Tourismus-



Wohnen einmal anders: Zelle in der Klagenfurter Justizanstalt



Zu sehen im Volkskino: Szene aus dem Film „Koolhaas Houselife“

KK